

REVELATION: LESSON 2

The correspondence below was written in AD 111 or 112 and was exchanged between Pliny Secundus, the Roman governor of Bithynia, and the Roman Emperor Trajan, who was the second emperor to rule after Domitian. Bithynia was just north of the area in Asia where the seven churches of Revelation 2-3 were located.

Pliny to the Emperor Trajan:

It is my custom to refer all my difficulties to you, Sir, for no one is better able to resolve my doubts and to inform my ignorance.

I have never been present at an examination of Christians. Consequently, I do not know the nature or the extent of the punishments usually meted out to them, nor the grounds for starting an investigation and how far it should be pressed. Nor am I at all sure whether any distinction should be made between them on the grounds of age, or if young people and adults should be treated alike; whether a pardon ought to be granted to anyone retracting his beliefs, or if he has once professed Christianity, he shall gain nothing by renouncing it; and **whether it is the mere name of Christian which is punishable, even if innocent of crime, or rather the crimes associated with the name.**

For the moment this is the line I have taken with all persons brought before me on the charge of being Christians. **I have asked them in person if they are Christians, and if they admit it, I repeat the question a second and third time, with a warning of the punishment awaiting them. If they persist, I order them to be led away for execution;** for, whatever

the nature of their admission, I am convinced that their stubbornness and unshakeable obstinacy ought not to go unpunished. There have been others similarly fanatical who are Roman citizens. I have entered them on the list of persons to be sent to Rome for trial.

Now that I have begun to deal with this problem, as so often happens, the charges are becoming more widespread and increasing in variety. An anonymous pamphlet has been circulated which contains the names of a number of accused persons. **Among these I considered that I should dismiss any who denied that they were or ever had been Christians when they had repeated after me a formula of invocation to the gods and had made offerings of wine and incense to your statue (which I had ordered to be brought into court for this purpose along with the images of the gods), and furthermore had reviled the name of Christ: none of which things, I understand, any genuine Christian can be induced to do.**

Others, whose names were given to me by an informer, first admitted the charge and then denied it; they said that they had ceased to be Christians two or more years previously, and some of them even twenty years ago. They all did reverence

to your statue and the images of the gods in the same way as the others, and reviled the name of Christ. They also declared that the sum total of their guilt or error amounted to no more than this: **they had met regularly before dawn on a fixed day to chant verses alternately among themselves in honour of Christ as if to a god, and also to bind themselves by oath, not for any criminal purpose, but to abstain from theft, robbery and adultery, to commit no breach of trust and not to deny a deposit when called upon to restore it.** After this ceremony it had been their custom to disperse and re-assemble later to take food of an ordinary, harmless kind; but they had in fact given up this practice **since my edict, issued on your instructions, which banned all political societies.** This made me decide it was all the more necessary to extract the truth by torture from two slave-women, whom they call deaconesses. I found nothing but a degenerate sort of cult carried to extravagant lengths. I have therefore postponed any further examination and hastened to consult you. The question seems to me to be worthy of your consideration, especially in view of the number of persons endangered; for a great many individuals of every age and class, both men and women, are being brought to trial, and this is likely to continue. **It is not only the towns, but villages and rural districts too which are infected through contact with this wretched cult. I think though that it is still possible for it to be checked and directed to better ends, for there is no doubt that people have begun to throng the temples which had been almost entirely deserted for a long time;** the sacred rites which had been allowed to lapse

are being performed again, and flesh of sacrificial victims is on sale everywhere, though up till recently scarcely anyone could be found to buy it. It is easy to infer from this that a great many people could be reformed if they were given an opportunity to repent.

Trajan's Reply to Pliny:

You have followed the right course of procedure, my dear Pliny, in your examination of the cases of persons charged with being Christians, for it is impossible to lay down a general rule to a fixed formula. **These people must not be hunted out; if they are brought before you and the charge against them is proved, they must be punished, but in the case of anyone who denies that he is a Christian, and makes it clear that he is not by offering prayers to our gods, he is to be pardoned as a result of his repentance however suspect his past conduct may be.** But pamphlets circulated anonymously must play no part in any accusation. They create the worst sort of precedent and are quite out of keeping with the spirit of our age.

